

## **Dokiman pou Ankèt sou Lang nou Pale Lakay**

*Before administering the Home Language Survey (HLS), the HLS administrator must determine the parent's language of choice for completing it. If the parent does not complete the form in English, he/she must have access to the form, or an oral interpretation, in a language they can understand. Once the language has been determined, the following script should be used, in that parent's language.*

Byenvini nan lekòl nou an!

Nou gen kèk kesyon sou lang nou pale nan kay yo. Ministè Edikasyon nan Etatzini egzije pou nou mande enfòmasyon sa a paske li ap ede nou konnen kòman nou kapab pote pi bon sipò bay pitit ou a. Enfòmasyon sou lang nan ap ede nou konnen tou pi bon fason pou nou pale ak ou. Tanpri, di nou lang fanmi ou pale ak lang ou pale lakay ou yo.

Tanpri ranpli fòmilè sa a epi voye l tounen nan biwo lekòl la pi vit ke posib. Si w gen kesyon oswa si ou bezwen èd ak fòmilè a, mwen pral fè efò pou m reponn kesyon ou yo. Si ou toujou gen kesyon apre nou fin pale, tanpri kontakte: [district contact here].

- Ekri non pitit ou a, apresa ekri siyati a.
- Ekri dat nesans pitit ou a.

Koulye a, fòmilè a gen kèk kesyon sou lang pitit ou pale epi konprann. Repons kesyon yo ap ede nou konnen ki pi bon sipò nou ka pote pou pitit ou a. Tanpri reponn yo chak.

- 1) Ki lang prensipal ki itilize nan kay la, san konte lang etidyan an ka pale?
- 2) Ki lang etidyan an pale pi souvan?
- 3) Ki premye lang etidyan an te aprann pale?

Tanpri ekri non ou, siyen epi me dat sou fòmilè a. Yon moun nan biwo isit la pral revize fòmilè a epi yo ap fè w konnen pwochen etap nan pwoesisis enskripsyon pitit ou a. Si sa nesesè, yon espesyalis lang anglè ka rankontre ak ou menm ak pitit ou a pou dekri pwochen etap yo nan pwoesisis la, sa ki ka gen ladan l yon entèvyou ak yon evalyasyon nivo konpetans pitit ou a nan anglè. Tout sa a, ap ede nou jwenn sipò ki pi bon pou pitit ou a, epi nou pral dekri tout opsyon ki disponib yo pou ou pou asire w ke ou konprann.